

KÖZSZOLGÁLATI TÖRVÉNYSZÉK

A Közzolgálati Törvényszék (második tanács) 2009. március 12-i ítélete – Arpaillange és társai kontra Bizottság

(F-104/06. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Közzolgálat – Szerződéses alkalmazottak – Felvétel – Besorolás – Korábbi egyéni szakértők – Oklevél – Szakmai tapasztalat – Jogellenességi kifogás)

(2009/C 102/51)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Joséphine Arpaillange (Santiago de Chile, Chile) és társai (képviselők: S. Rodrigues és C. Bernard-Glanz ügyvédek)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: J. Currall és G. Berscheid meghatalmazottak)

Az alperest támogató beavatkozó: az Európai Unió Tanácsa (képviselők: I. Sulce és B. Driessen meghatalmazottak)

Az ügy tárgya

Egyrészt a szerződéskötésre jogosult hatóság a felperesek alkalmazási feltételeit az ideiglenes alkalmazotti szerződéseikben foglaltak szerinti módon megállapító határozatainak megsemmisítése annyiban, amennyiben a szerződéskötésre jogosult hatóság a felpereseknek az általuk ténylegesen szerzett szakmai tapasztalatnál kevesebbet ismert el, másrészt kártérítési kérelem.

Az ítélet rendelkező része

- 1) A Közzolgálati Törvényszék a keresetet elutasítja.
- 2) A felek maguk viselik saját költségeiket.

⁽¹⁾ HL C 261., 2006.10.28., 35. o.

A Közzolgálati Törvényszék (második tanács) 2009. március 12-i ítélete – Lafleur Tighe kontra Bizottság

(F-24/07. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Közzolgálat – Szerződéses alkalmazottak – Felvétel – Besorolási fokozatba történő besorolás – Korábbi egyéni szakértők – Szakmai tapasztalat – Oklevél – Egyenértékűségi igazolás – Elfogadhatóság – Lényeges új körülmény)

(2009/C 102/52)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Virgine Lafleur-Tighe (Makati, Fülöp-szigetek) (képviselők: S. Rodrigues és C. Bernard-Glanz ügyvédek)

Alperes: az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: J. Currall és G. Berscheid meghatalmazottak)

Az ügy tárgya

Egyrészt a kinevezésre jogosult hatóság azon határozatának megsemmisítése, amelyben a felperest szerződéses alkalmazottként történő felvételekor a IV. besorolási osztály 13. besorolási fokozatának 1. fizetési fokozatába sorolta be azért, mert szakmai tapasztalatának kiszámításakor nem vette figyelembe az első (*Bachelor*) és a második (*Maîtrise*) oklevél megszerzése között eltelt időszakot, másrészt a felperesnek a 14. besorolási fokozatba történő, visszaható hatályú újrabesorolása iránti kérelem

Az ítélet rendelkező része

- 1) A Közzolgálati Törvényszék a keresetet elutasítja.
- 2) A felek maguk viselik saját költségeiket.

⁽¹⁾ HL C 117., 2007.5.26., 36. o.